西南交通大学外国语学院 2020 年硕士研究生 招生复试及拟录取工作实施细则

一、2020年硕士研究生招生工作领导小组

组长: 李成坚、李卓慧

副组长:杨安文、武俊

成员: 俞森林、王鹏飞、余清秀、易红、任显楷

二、2020年硕士研究生招生复试及拟录取工作监督检查工作小组

组长:李卓慧

副组长:武俊

成员: 欧邦明、张茜

三、复试办法

- (一)复试形式及时间
- 1. 复试形式为线上远程网络复试。
- 2. 复试时间为 2020 年 5 月 17 日下午 2: 00, 具体复试时间可登录西南交通大学研究生招生网(http://yz.swjtu.edu.cn/web/index.html)查询。
 - (二) 网络远程复试准备
- 1. 考生须认真阅读《西南交通大学 2020 年硕士研究生招生网络远程复试考生须知》,按照须知要求准备软硬件设备和考试环境。
- 2. 复试采用主副两套系统同时进行面试。主系统为华为 Welink 平台,建议考生使用电脑登录,并将电脑摆放于考生正面;副系统为视频会议软件"腾讯会议",主要用于候考及备用,可使用电脑、手机或平板 pad 登录。软件操作具体要求详见学校网络远程复试考生指南。
 - 3. 学院将于5月15日进行视频演练测试,请考生提前准备,准时按要求进行测试。
 - (三)复试人选

第一志愿报考我院各专业非专项计划的考生,初试成绩达到下表中对应专业的成绩要求, 方才具备复试资格。

013 外国语学院2020年硕士研究生招生考试考生进入复试的初试成绩要求									
جندوب ج	学院 专业 学	学习方式	考生进入复试的初试成绩要求						
子阮			总分	科目一	科目二	科目三	科目四		
外国语学院	045300汉语国际教育	全日制	375.0	46.0	46.0	69.0	69.0		
外国语学院	050200外国语言文学	全日制	365.0	52.0	52.0	78.0	78.0		
外国语学院	055101英语笔译	全日制	355.0	52.0	52.0	78.0	78.0		

西南交通大学外国语学院不接受初试成绩不符合教育部复试线要求的考生破格参加复试。已通过学院面试的推免生不参加本次复试。

报考单考、专项计划和享受少数民族照顾政策的考生初试成绩要求按学校规定执行。复试名单详见附件。

(四)复试资格审核

考生按学校研招办要求登录学校研究生招生网提交复试资格审核等材料并完成相关测评, 提交材料清单如下:

- 1.资格审核材料
- (1)本人蓝底、红底或白底标准证件照 1 张, 像素不低于 240 像素(宽)×320 像素(高)。
- (2)本人第二代居民身份证扫描件(正反面)。
- (3)本人手持身份证(个人头像面)照片(要求能清晰看清楚本人头像和身份证图像)。
- (4)个人签字的诚信承诺书扫描件。
- (5)往届毕业生提供:学历、学位证书原件扫描件,学信网申请的《教育部学历证书电子注册备案表》或《中国高等教育学历认证报告》,学位网申请的学位认证报告扫描件。
 - (6)应届毕业生提供:学生证和学信网申请的《教育部学籍在线验证报告》扫描件。
 - (7)持境外学历、学位的考生须提供教育部留学服务中心《国外学历学位认证书》。
- (8)现场确认时未取得本科毕业证书的自考和网络教育考生,若此时已经取得本科毕业证书,需交验本科毕业证书扫描件,并提交《教育部学历证书电子注册备案表》,其他情况需提供说明和相应证明材料供学校审核。
 - (9)各专项计划及享受加分政策的考生须提供相应证明材料。
 - 2.既往学业、一贯表现和综合素质的佐证材料。
- (1)大学期间学习成绩单扫描件(应届生由所在学校教务部门加盖公章,非应届生由考生档案所在单位提供并加盖公章)、四六级成绩单扫描件等。
 - (2)毕业论文(设计)摘要,在校生可提供进展报告。
 - (3)获奖或荣誉证书扫描件。

- (4)个人中文陈述视频(3分钟左右)或PPT(不超过20页)。
- (5)其他能反映研究能力和创新潜质等材料。

所有提交的材料将于考生录取到校后审核原件。如有弄虚作假,按照考试违规处理,取 消录取资格。

(五)复试内容

复试要对考生的既往学业情况、外语听说交流能力、专业素质和科研创新能力,以及综合素质和一贯表现等进行全面考查,主要考核内容包括思想政治素质和道德品质、外语听说能力、专业素质和能力,综合素质及能力。考核形式主要为随机抽题作答及专家提问。

(六)复试流程

- 1. 候场准备。考生需在学院规定时间内登录进入候考会议室 (腾讯会议平台)。复试工作人员宣读考场规则,随机确定面试顺序与答题序号。即将面试考生进入考核会议室 (华为 Welink 平台),接受复试工作人员对设备摆放、考试环境的检查及人脸识别、人证识别等。做好面试考核准备工作。
 - 2. 各专业方向面试程序和内容:

序号	专业方向	面试程序和内容
1	汉语国际教育	(1) 面试正式开始前 20 分钟,考生在考核会议室(华为 Welink 平台)接受身份核查及环境检查,按随机确定的答题序号,由候考秘书老师屏幕共享相应序号的题目给考生,考生确认己清晰阅读题目后开始独立准备。在此时间内不允许查阅资料,不允许离开面试房间且全程不能离开摄像头视野,不允许他人以任何形式帮助准备。(20 分钟) (2) 面试正式开始。 (3) 外语自我介绍(约 2 分钟)。 (4) 就己抽取的题目进行回答(约 3 分钟)。 (5) 现场抽题,并作回答(约 5 分钟)。 (6) 专家提问。考查考生语言能力、专业知识、综合素质、培养潜质等,并按评分标准逐项打分,给出总分(约 10 分钟)。
2	英语文学、比较文学与跨文化研究	(1)面试正式开始前 20 分钟,考生在考核会议室(华为 Welink 平台)接受身份核查及环境检查,按随机确定的答题序号,由候考秘书老师屏幕共享相应序号的题目给考生,考生确认已清晰阅读题目后开始独立准备。在

		此时间内不允许查阅资料,不允许离开面试房间且全程不能离开摄像头视				
		野,不允许他人以任何形式帮助准备。(20分钟)				
		(2) 面试正式开始。				
		(3) 英文自我介绍(约2分钟)。				
		(4) 就已抽取的题目进行回答(约3分钟)。				
		(5) 现场抽题,并作回答(约5分钟)。				
		(6)专家提问:考查考生语言能力、专业知识、综合素质、培养潜质等,				
		并按评分标准逐项打分,给出总分(约10分钟)。				
	外国语言学及应 用语言学、翻译学 (英语)、英语笔 译	(1)面试正式开始前 20 分钟,考生在考核会议室(华为 Welink 平台)接				
		受身份核查及环境检查,按随机确定的答题序号,由候考秘书老师屏幕共 				
		享相应序号的题目给考生,考生确认已清晰阅读题目后开始独立准备。在				
		此时间内不允许查阅资料,不允许离开面试房间且全程不能离开摄像头视				
		野,不允许他人以任何形式帮助准备。(20分钟)				
3		(2) 面试正式开始。				
		(3) 英文自我介绍(约2分钟)。				
		(4) 对已抽取的话题发表看法(约3分钟)。				
		(5) 现场翻译:考生现场抽取一道翻译题,进行中英互译(约5分钟)。				
		(6) 专家提问:考查考生语言能力、专业知识、综合素质、培养潜质等,				
		并按评分标准逐项打分,给出总分(约10分钟)。				
	德语语言文学	(1) 面试正式开始前 20 分钟,考生在考核会议室(华为 Welink 平台)接				
		受身份核查及环境检查,按随机确定的答题序号,由候考秘书老师屏幕共				
		 享相应序号的题目给考生,考生确认已清晰阅读题目后开始独立准备。在				
		 此时间内不允许查阅资料,不允许离开面试房间且全程不能离开摄像头视				
		】 野,不允许他人以任何形式帮助准备。(20 分钟)				
4		(2) 面试正式开始。				
7		(3) 德文自我介绍(约2分钟)。				
		(4) 朗读所抽取阅读文章的某一段落,用自己的话解释某些复杂的单词或				
		结构(约3分钟)。				
		(5) 将阅读文章中的某些长句现场翻译成中文(约5分钟)。				
		(6) 专家提问。考查考生语言能力、专业知识、综合素质、培养潜质等,				

- 3. 面试结束, 考生退出视频会议。
- 4. 根据复试工作人员提示,下一位考生进入考核会议室。
- 注: 复试过程中,如遇突发状况,请考生耐心等候,保持电话畅通。
- (七)复试成绩计算办法

复试成绩总分为100分,其中外语听说能力20分,专业知识与能力60分,综合素质及能力20分。思想政治素质和道德品质考核分为合格与不合格两档。

每位考生复试总时间不少于20分钟。每组复试专家组成员现场依据统一评分办法独立评分,现场做好详细记录,并全程录音、录像。复试成绩为小组复试专家评分的平均值。

四、调剂

因学校招生计划调整或第一志愿考生复试后合格考生不足招生计划,学院将视工作需要 决定是否再次组织相关学科的调剂复试,具体以学院公布的调剂复试通知为准。

五、拟录取

(一) 拟录取总成绩计算办法

拟录取总成绩=初试成绩(百分制)×70%+复试成绩×30%

- (二) 拟录取原则
- 1.外国语言文学专业下有英语文学、外国语言学及应用语言学、翻译学(英语、日语、法语)、德语语言文学、比较文学与跨文化研究五个方向,且五个方向初试科目有差异、复试内容有区别、语种有不同,故外国语言文学专业的考生,拟录取综合成绩是按这五个方向分别从高到低排位,根据各方向的名额分配,分别按分数由高到低录取。
 - 2. 其他专业以考生拟录取总成绩按专业从高分到低分进行拟录取。
 - 3. 拟录取总成绩相同时,按照初试成绩高低录取高分考生。
- 4 享受少数民族照顾政策的考生与普通计划考生一同排名拟录取。专项计划考生不参与普通计划考生排序,在其专项计划内择优拟录取。
 - 5.下列情况将不予录取:
 - (1) 未通过或未完成学历(学籍)校核者;
 - (2) 未进行资格审查或资格审查未通过者;

- (3) 报考资格不符合规定者(包括经考生确认的报考信息填写错误引起的);
- (4) 思想品德考核不合格者;
- (5) 复试成绩低于 60 分者;
- (6) 同等学力考生任一加试科目成绩不合格者(低于60分)。
- 6. 入学后 3 个月内,将对所有录取考生进行全面复查。复查不合格者,取消学籍;情节严重的,移交有关部门调查处理。

六、体检

考生需在拟录取后按照学校统一要求,提交本人的体检报告。体检须在二级甲等以上医院进行,体检标准参照教育部、原卫生部、中国残联印发的《普通高等学校招生体检工作意见》(教学[2003]3号)和四川省招考委、省教育厅《关于转发<教育部办公厅、卫生部办公厅关于普通高等学校招生学生入学身体检查取消乙肝项目检测有关问题的通知>的通知》(川招考委[2010]9)号)执行,各招生学科专业可结合本学科专业实际情况,提出体检要求。体检具体安排另行通知。

七、复试收费

根据《四川省发展和改革委员会四川省财政厅关于规范全省教育系统考试考务行政事业性收费的通知》(川发改价格[2012]641号文件)的规定,参加我校 2020年硕士研究生招生复试的考生须交纳复试费 120元/人。

"缴费说明"学院将另行通知。

八、其他

- (一)考生必须认真阅读《西南交通大学 2020 年硕士研究生招生网络远程复试考场规则》 并严格遵守。
- (二)依照《2020 年全国硕士研究生招生工作管理规定》,学院认为有必要时,可对相 关考生再次复试。
- (三)考生在网络远程复试条件上如有特殊情况,请于 5 月 15 日之前与学院联系。学校将根据实际情况为考生提供合理便利。逾期未联系将视为具备网络远程复试条件。
 - (四) 咨询联系方式:

联系人: 寇老师

咨询电话: 028-66367845

联系邮箱: 651211770@qq.com

九、信息公开与监督、复议

在外国语学院官方网站(http://sfl.swjtu.edu.cn/),公布复试与拟录取实施细则、复试名单、调剂通知、调剂复试名单、拟录取名单等相关信息。未经公示的考生不得录取。

复试考生对复试工作如有异议、举报、投诉、申诉等,请与外国语学院研究生招生复试 及拟录取工作监督检查小组联系。

联系人: 张老师

联系电话: 028-66367998

联系邮箱: 514347684@qq.com

十、本细则解释权归西南交通大学外国语学院所有。未尽事宜以《西南交通大学 2020 年硕士研究生招生复试及拟录取工作实施办法》的规定为准。

西南交通大学外国语学院 二〇二〇年五月十三日